

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B.C.
V8W 3X4
Bid Fax: (250) 363-3344

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
401 - 1230 Government Street
Victoria, B. C.
V8W 3X4

Title - Sujet CCGS Vector Drydocking & Refit	
Solicitation No. - N° de l'invitation F1782-15C730/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client F1782-15C730	Date 2015-10-02
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$XLV-176-6808	
File No. - N° de dossier XLV-5-38092 (176)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-10-21	Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Godin, Andre	Buyer Id - Id de l'acheteur xlv176
Telephone No. - N° de téléphone (250) 363-3152 ()	FAX No. - N° de FAX (250) 363-3960
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

F1782-15C730/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

xl1v176

Client Ref. No. - N° de réf. du client

F1782-15C730

File No. - N° du dossier

XLV-5-38092

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Page laissée libre intentionnellement

Solicitation No. - N° de l'invitation

F1782-15C730/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

xl1v176

Client Ref. No. - N° de réf. du client

F1782-15C730

File No. - N° du dossier

XLV-5-38092

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Modification numéro 1 de l'invitation

- 1) Questions des soumissionnaires et réponses du Canada
- 2) Changement de la feuille de renseignement des prix

1) Insérer :

Les questions des soumissionnaires et réponses du Canada seront fournies bientôt.

2) Supprimer :

APPENDICE 1 À L'ANNEXE H - FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES PRIX

Les Feuilles de renseignements sur les prix est un document électronique distinct intitulé:

"F1782-15C730 Vector Pricing Data Sheet.xls"

Pour obtenir une copie de les Feuilles de renseignements sur les prix, les soumissionnaires doivent demander les documents par écrit de l'autorité contractante à l'article 7-5.1.

2) Insérer :

APPENDICE 1 À L'ANNEXE H - FEUILLE DE RENSEIGNEMENTS SUR LES PRIX

Les Feuilles de renseignements sur les prix est un document électronique distinct intitulé:

"F1782-15C730 Vector Pricing Data Sheet Rev 1.xls"

Pour obtenir une copie de les Feuilles de renseignements sur les prix, les soumissionnaires doivent demander les documents par écrit de l'autorité contractante à l'article 7-5.1.